



Una de las sesiones celebradas en esta temporada. :: A. LASUEN

## 140 escolares ermuarras participan en los cuentacuentos en inglés

La biblioteca municipal promueve esta actividad que se ofrecen en los colegios y también los fines de semana

:: AINHOA LASUEN

**ERMUA.** Más de 140 escolares del municipio han participado en las sesiones de cuentacuentos en inglés organizados por la biblioteca municipal de Ermua para este curso. En estas sesiones ha participado el alumnado de cuarto de Educación Primaria en coordinación con todos los centros escolares del municipio.

Esta actividad persigue un doble objetivo. Por un lado, busca impulsar la lectura a través de la transmisión oral, y por otra parte, reforzar la enseñanza de la lengua inglesa de una forma lúdica.

En total se han realizado 7 sesiones que se llevan a cabo en horario

lectivo en las bibliotecas escolares de Anaitasuna Ikastola, Colegio San Lorenzo, Eskolabari, Colegio San Pelayo y Ongarai Eskola.

Al igual que durante el curso pasado, los cuentistas Aidan Kilbride y Charlie McGeorge han sido los encargados de dinamizar las sesiones. En esta ocasión, han hecho uso de música y atrezzo de temática medieval para acompañar la narración de, entre otros, una adaptación del cuento clásico 'El flautista de Hamelin'.

Este es el duodécimo año consecutivo que la biblioteca organiza ciclos de cuentacuentos en inglés, con muy buena acogida por parte de profesorado y alumnado.

Esta actividad es complementaria a los cuentacuentos que se organizan habitualmente un sábado de mes en Ermua. Esta iniciativa, denominada 'Story time', se desarrolla en sábado.

Las sesiones han concluido por este año. La última se ofreció el sábado, pero se organizarán más para el año 2020.

Los cuentacuentos se ofrecen un sábado al mes en Lobiano y cuentan con los mismos objetivos que las de los centros escolares. Todas estas sesiones son a las 17.30 horas. La entrada es libre hasta completar aforo. Para cada sesión se cuenta con contadoras o contadores profesionales y cada sesión se destina a un tramo de edad concreto.

**Tardes de cuento**  
Por otra parte, la biblioteca también organiza sesiones de cuentacuentos en euskera y castellano. Se ofrecen también un sábado al mes, a las 17.30 horas.

**Este objetivo de promocionar el gusto por la lectura, a través de la transmisión oral es una actividad que lleva más de una década funcionando en la villa, con el apoyo de la biblioteca. Anteriormente las sesiones se realizaban en la biblioteca y actualmente en Lobiano.**

## Concurso de cartas al Olentzero en la biblioteca

:: A. LASUEN

**ERMUA.** El departamento de Euskera del Ayuntamiento de Ermua ha organizado el concurso de cartas a Olentzero, en colaboración con la biblioteca municipal y los centros escolares de Ermua.

El objetivo de esta iniciativa es que se haga uso de la lengua y, dedicándole un poco de tiempo, se le escriba una misiva al tradicional carbonero. Éste recogerá las cartas en la biblioteca municipal, a través de una figura representativa del personaje que hará las labores de buzón.

Para participar en el concurso, basta con escribir una carta en euskera y entregarla en la biblioteca antes del viernes 27 de diciembre.

Ese día, todas las cartas se clasificarán por edades, y mediante sorteo, se repartirán numerosos regalos entre las personas participantes.

La población menor de 5 años ganadora en el sorteo se llevará el juego de 'Lehen Fruitu Baratztea', con 6 años se llevarán el juego 'Hitzak Irakurtzen', con 7 años un juego de 'Kimika 600' o 'Perfumeen Zientzia'. En la categoría de 8 años se podrán llevar el juego de 'Uzta Batzera!', a los 9 años '13+4 Kode Sekretua', a los 10 'Mosquito', a los 11 años 'Catan-Irlaren sekretua eza-gutu', a los 12 un estuche, a los 13 años 'Monopoly', a los 14 años una mochila, a los 15 un puzzle, con 16 unos cascos, a los 17 años una tablet 'spc - Heaven 10-1' y las personas mayores de 18 años podrán ganar una cena para dos personas y el libro 'Irtzen Hizkuntzaren Armairutik'.

**Premios, el día 30**

El reparto de premios se realizará el lunes, 30 de diciembre, a partir de las 18.00 horas en la biblioteca infantil.

## En marcha el concurso de escaparates navideños

:: A. L.

**ERMUA.** Ya está en marcha el popular concurso de escaparates navideños organizado por la Asociación de Comercio y Hostelería de Ermua (ACHE). La actividad cuenta con la colaboración y subvención del Ayuntamiento de Ermua.

El objetivo de esta iniciativa es incentivar al comercio local para que adornen sus escaparates, para que entre todas las personas se consiga un ambiente más festivo y colorido. Todas las comerciantes participantes han enviado ya una foto del escaparate.

El jurado del concurso visitará los establecimientos participantes para su valoración, teniendo en cuenta la calidad de la decoración, la imagen comercial, la presentación del producto, la creatividad y la iluminación, entre otros.

Durante los días de concurso, los escaparates estarán iluminados, al menos, desde las 18.00 hasta las 22.00 horas, hasta el enero. Los establecimientos que no cumplan con el horario de encendido podrán ser descalificados.

Miembros del jurado concederán tres premios, que consistirán en el análisis y ejecución de un proyecto de modernización y mejora de los establecimientos.

El comercio ganador obtendrá la ejecución de un proyecto valorado en 800 euros; el segundo, uno de 400 euros; y el tercero, un proyecto de 200 euros.

### TELÉFONOS DE INTERÉS

<b>URGENCIAS</b>	
SOS DEIAK	112
DYA	943 464 622
<b>HOSPITALES</b>	
Hospital Mendaro	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekua)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
<b>POLICÍA MUNICIPAL</b>	
Eibar	943 708 424
Ermua	943 176 300
<b>ERTZAINTZA</b>	
Eibar	943 531 700
<b>BOMBEROS</b> Toda la provincia	
	112
<b>TRANSPORTES</b>	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Bizkaibus	902 222 265
<b>TAXIS</b>	
Eibar	943 203 071 y 943 201 325
Ermua	943 170 396
<b>AYUNTAMIENTOS</b>	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía. Pegora)	010
Ermua	943 176 322

\* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

### CARTELERA DE CINE

#### EIBAR

**COLISEO** Merkatu Kalea, 2

No hay sesión

#### ERMUA

**ERMUA ANTZOKIA** Iparragirre s/n

**Los miserables (VOS)** 20.30

### COMUNICACIONES

#### AUTOBUSES

#### EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 6.10\*, 6.40\*, 7.10\*, 7.40, 8.10, 8.45\*, 9.15\*, de 10.10 a 21.10 cada hora, 13.05\*, 18.10\*, 19.10\*.

Sábados: 6.40\*, 7.10\*, 8.10, 8.45\*, 9.15\*, de 10.10 a 17.10 cada hora, 13.15\*, 15.10\*, 16.10\*, 18.10\*, 19.10\*, 20.10\*, 21.30, 23.10. Festivos: 8.10, 10.10\*, 12.10, 13.10, 15.10\*, 17.10, 18.10, 19.10\* y 21.45\*.

\*Salida desde Ermua diez minutos antes

#### SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 6.50, 7.20\*, 7.50\*, de 8.20 a 14.20 cada hora, 11.20\*, 14.30\*, 14.50\*, 15.20\*, 16.20\*, 17.20, de 18.20\* a 22.20\* cada hora. Sábados: 6.50, 7.20\*, 7.50\*, de 8.20 a 21.20\* cada hora, 11.20\*, 14.20\*, 16.20\*, 17.20\*,

18.20\*, 19.20\*, 22.35\* y 00.20. Domingos y festivos: de 9.20\*, 11.20\*, 13.20, 14.20\*, 16.20\*, de 18.20\* a 20.20\* cada hora, y 22.20\*.

\*Llegada a Ermua

#### EIBAR-BILBAO (Autopista)

De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.

#### BILBAO-EIBAR (Autopista)

Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados-festivos: 7.40 a 21.40 cada media hora.

#### EIBAR-VITORIA

Laborables: 6.25, 6.40, 6.55 y de 7.30 a 21.30 cada hora.

Festivos: De 6.30 a 23.30 cada hora.

#### VITORIA-EIBAR

Laborables: 6.15, 7.00, 7.15, 7.45 y de 8.15 22.15 cada hora.

Festivos: De 6.15 a 22.15 cada hora

#### EIBAR-PAMPLONA

Laborables y festivos: 7.45

#### PAMPLONA-EIBAR

Laborables y festivos: 11.00.

#### EIBAR-ARRATE

Laborables: 15.00.

Sábados: 14.00

Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 12.00 y 13.00.

#### ARRATE-EIBAR

Laborables: 15.30.

Sábados: 14.30

Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 12.30 y 13.30.

#### EIBAR-ELGETA

Laborables: 6.30, 8.30, 11.00, 13.30, 15.30, 16.30, 18.30 y 20.30

Festivos: 8.30, 11.30, 13.30, 15.30 y 20.30.

#### ELGETA-EIBAR

Laborables: 6.50, 8.50, 11.20, 13.50, 15.50, 16.50, 18.50 y 20.50

Festivos: 8.50, 11.50, 13.50, 15.50 y 20.50.

#### EIBAR-HOSPITAL MENDARO

Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora).

Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora.

Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.

#### HOSPITAL MENDARO-EIBAR

Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora.

Sábados y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora.

#### TRENES

#### BILBAO-EIBAR

Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34.

Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.

#### EIBAR-BILBAO

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.

#### ERMUA-BILBAO

Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.

#### SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.

#### EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.

#### FARMACIAS

#### EIBAR

De 9.00 a 22.00: Sánchez (Julian Etxeberria, 7).

#### ERMUA

De 9.00 a 22.00: Alves (Avda. Gipuzkoa, 46).

#### EIBAR-ERMUA

Noche. De 22.00 a 9.00: Zulueta (San Agustín, 5).

## MUTRIKU

# Presentación pública, hoy, de las propuestas municipales para el próximo año

Se celebrará a las 19.00 horas en Zabel y será abierta al público

■ A. GORRITIBEREA

**MUTRIKU.** Concluye el año y es tiempo de ir proponiendo y recogiendo propuestas para el próximo, para que al menos algunas sean recogidas en los presupuestos del año 2020. Hoy jueves, a partir de las 19:00 de la tarde, el palacio Zabel será escenario de los objetivos y propuestas con los que se trabajan en el Ayuntamiento en cada una de las

comisiones municipales.

Así habrá un tiempo para cada una de ellas; Alcaldía, Ecología, Feminismo, Juventud, Gobernación, Desarrollo Económico, Deportes, Cultura, Euskara y Educación, Urbanismo y Servicios Sociales. Desde el Ayuntamiento se está trabajando en la definición de cada uno de los apartados, para ello a las aportaciones que han realizado los políticos, hay que sumarles las realizadas por los propios trabajadores municipales, pero a todos ellos quieren sumarles las aportaciones de los ciudadanos, y es ahí donde quieren in-

cidir con la reunión pública que se anuncia para esta tarde.

Con las bases ya establecidas, en primer lugar se informará de lo realizado y recogido y seguidamente se abrirá el capítulo de aportaciones y opiniones para que sean tenidos en cuenta en la elaboración de los presupuestos del próximo año que se elaborarán el próximo mes de enero. Ni que decir que la reunión de hoy tiene una importancia vital, razón por la que invita a los ciudadanos en general para que acudan a la reunión que estará abierta al público.

## Kokein taldea, bihar Gaztetzian

Larunbatean MRK Gaua egingo da eta musikazaleak bertsoak prestatzen denbora daramate

■ A.G.

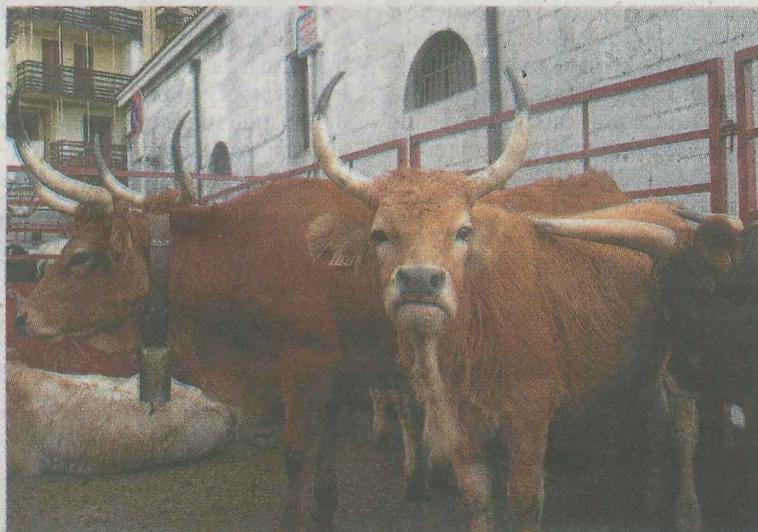
**MUTRIKU.** 15. Abendurock programazioa ere aurrera doa, eta bihar, gaueko 22:30etatik aurrera, Eibarko Kokein taldearen emanaldia izango da Gaztetzian. Sarritan egon dira Mutriku eibartarrak eta guztietan ere arrakasta lortu dute, biharkoan beste horrenbeste espero dute. Baina zalantzarik gabe, kontzerturik arrakastatsuen larunbatean ospatuko den MRK Gaua izango da berriro ere, herrian daudden musikazale desberdinek hila-betea baitaramate beraien bertsoak prestatzen gaua behar bezala joan dadin. Sorpresarik ere izango da, eta umorea berriz hobetuko da. Gogoratu kontzertu guztiak doan izango direla.

**Santomas azoka larunbatean** Mutriku Santomas azoka abenduaren 21aren aurreko larunbatean ospatzen da, baina aurten eguna larunbatean datorrenez gero, eguna eta azoka egun berean ospatuko dira. Goizez gauzatuko da azoka, postu berriak ere izango dira, baina zalan-tzarik gabe animaliek dira protagonista Mutriku, izan ere Betizu arrazako animaliak ikus ahal izango baitira, baita Katxena arrazakoak ere. Zezenik ere ez da falta, ezta behor, zaldi, ardi, ahuntz, basurde, oilo, oilar, ahate eta abarrik ere.

Gogoan hartu behar da Mutriku abere klase ugari mantentzen direla: produkzioarako gutxi batzuk balioko dute, baina sailak garbitu eta bategi ere abereen erakargarritasunari begiratzen badiogu, egiten den la-



Kokein taldekoak Mutriku izandako saioa batean. ■ A.G.



Katxena arrazako abereak ekarriko dituzte aurten ere 'Txilin'ek.

nak merezi du zalantzarik gabe. Andoni Mugertza 'Kostola', Aitor Revuelta 'Txilin', Idurre Lersundi, Ne-

rea Epelde, Joxe Egaña 'Goienetxe' eta beste hainbat abereak ikus ahal izango dira larunbatean.

## SORALUZE

# Hoy se celebra el pleno de presupuestos

■ NEREA ISASTI

**SORALUZE.** Hoy jueves a las 19,00 horas el Ayuntamiento celebra un pleno en el que se votarán los presupuestos municipales para 2020. Unidos a este punto se encuentran la plantilla orgánica y la relación de puestos de trabajo para 2020.

Por otra parte, se dará cuenta del informe de sostenibilidad financiera de la liquidación del ejercicio 2018. También se propondrán dos modificaciones de crédito y la aprobación del estudio de detalle de Avenida de Gipuzkoa y Avenida de Ezozia.

Por último, se votará si se habilita al alcalde para realizar la compra del local del número 3 de Santa Ana.

**Pista de hielo**

Mañana viernes a las 18,00 horas tendrá lugar la inauguración de la pista de hielo.

También mañana se celebrará



El espejo de Atxuri. ■ N.I.

Santo Tomás en el hogar a partir de las cinco y a las siete comenzará la kalejira de Plaentzia Kantuan.

**Espejo de Atxuri**

Tras haber sido arrancado hace unas semanas, el espejo del Puente de Atxuri ha vuelto a ser colocado para evitar uno de los puntos negros del municipio.

## MENDARO

## Gabonetako haur krosa larunbatean egingo da

■ AMAGOIA ZABALA

**MENDARO.** Urte amaiera datorrela eta, aurten ere Mendaroko Txirindulari elkarteak Gabonetako Haur krosa antolatu du aste honetako larunbaterako. Aurtengoarekin, 8. edizioa beteko du eta jendearen partehartze altua izatea espero dute antolatzaileek.

2008 eta 2014 bitartean jaiotako haur guztiak parte hartu dezakete, bai herriko haurrek, bai beste herrietatik etorritakoak ere. Partaide guztiak txapelidun direlako guztiak izango dituzte dominak eta gozokiak, izan ere kirola eta euskararen erabilera suspertzea nahi da eta ez lehiakortasuna.

Arratsaldeko 17:00etan eman go zaio lehen lasterketari hasiera, izan ere jaiotze datan arabera taldeka egingo dute korrika, beraz guztira 7 lasterketa desberdin izango dira. Beti bezala, oraingoan ere Mendarozabal plazatik aterako dira eta bertan egingo dute ibilbidea. Haur hezkuntza eta lehen hezkuntzako haurrek buelta bat, 2 eta 3 lehen hezkuntzakoak bi

buelta, 4. mailakoak 3, 5.LHkoak 4 eta azkenik, nagusienak, hau da Lehen hezkuntzako 6. mailako haurrak 5 buelta. Izen ematea lasterketa hasi baino orduerdi lehenago izango da.

**Gabon egitarau kulturala**

Aurtengo Gabonetan, Herrian non eta zertan eman denbora badago, eskaintza zabal batekin datorrelako. Abenduak 23an PINera irteera antolatu da udal gazte zerbitzuetatik, hurrengo egunean, 24an, Olentzero eta Mari Domingirekin kalejira ospatuko da eta ondoren Udaletxetik Agurra izango da, ekintza hau, Ameikutz Musika eskolak antolatzen du. Abenduak 28 eta 29an Udalak Gabon parkea jarriko du Ikastolan. 31an, San Silbestreko lasterketa izango da Txirindulari elkarteak antolatutik.

Urtarrilak, 4ean, Reziklator antzerki kalejira izango da, Sean Erregen kabalgata Arno Gurasoak antolatutik eta azkenik, errege egunerako, Gospel musika saioa entzungai izango daegu San Agustin aretoan.



Urduritasunak ez du barkatzen. ■ A.Z.

DEBA



El Zalburdi Debasket y el Elorri Aldapa posaron juntos tras enfrentarse en un encuentro amistoso. :: FOTOS ANDER SALEGI

## Dos victorias consecutivas para el Perosanz ante rivales punteros

El Debasket fortaleció la unión entre el club debarra y el Elorri Aldapa de Alegia

:: ANDER SALEGI

DEBA. La última jornada de los equipos del club Debasket se saldó con tres victorias y dos derrotas. Los equipos se tomarán un descanso en competición hasta después de navidades.

El primer equipo del club, el Electricidad Perosanz afrontó una dura semana antes del parón navideño. Los debarra el fin de semana se desplazaron a San Sebastián para enfrentarse al poderoso Donosti Dolphins, rival de la zona alta de la clasificación. Fue un partido muy igualado que al final se decantó por parte de los debarra 50-56. Con solamente dos días de descanso, el equipo debarra afrontó un nuevo partido (adelantado de este fin de semana). Una vez más le tocó jugar con un equipo de la zona alta de la clasificación y una vez más los debarra plantaron cara al Errotaundi ISB de Azpeitia (70-73).

Dos partidos en poco tiempo y dos victorias consecutivas ante rivales de la zona alta de la clasificación. Los debarra se marchan al parón navideño séptimos en la clasificación a tres puntos del primer clasificado y a dos del segundo, tercero, cuarto y quinto clasificado.

Zalburdi Debasket equipo de tercera división está de vacaciones desde principios de mes y no reanuda la competición hasta principios de enero. Para no perder la forma el pasado fin de semana se desplazaron a Alegia para jugar un amistoso ante el Elorri Aldapa, un club de reciente creación. Los debarra ganaron 40-46 pero el resultado fue lo de menos, la principal función de ese partido fue el de fortalecer la unión y el her-



Lunch entre los equipos del Zalburdi Debasket y el Elorri Aldapa.



Dos jugadas del Perosanz, una de Eñaut y un lanzamiento de Iagoba.

manamiento entre el club Debasket y el Elorri Aldapa.

Al final del partido amistoso los de Alegia invitaron a los debarra a un lunch en un sociedad, los debarra prometen que al final de la tem-

porada devolverán el agradecimiento a los de Alegia con un amistoso y un lunch en Deba.

Partido flojo el del equipo junior Gorabehera Debasket. El equipo local que tenía varias bajas importan-

tes no estuvo al nivel de otros partidos y desde el principio estuvieron por detrás en el marcador, llegando al descanso 10 abajo (12-25).

El equipo no defendió mal pero en ataque estaban muy espesos, con muy pocas ideas y sin sorprender al rival. El partido finalizó 29-42 a favor del Andraitz.

El siguiente partido será el 11 de enero contra el Zarautz. Los debarra se marchan al parón navideño en cuarta posición y a una jornada para finalizar la primera fase de grupos.

El equipo cadete Urkunde Debasket perdió por la mínima (44-43) en su desplazamiento a San Sebastián para enfrentarse al Easo Ordoñacia Echeverría. El primer cuarto se lo llevaron los de Donostia 21-13; el segundo cuarto los debarra arrollaron a sus rivales 2-12; el tercero se decantó a favor de los de locales 14-8; y el último se lo llevaron los debarra 7-10. Una pena que los debarra al final se quedaron sin recompensa tras jugar un buen partido.

ERMUA

## Concurso de cartas a Olentzero

:: K. ITURRIAGAGOITIA

ERMUA. Un año más, el Departamento de Euskera del Ayuntamiento de Ermua ha organizado el concurso de cartas a Olentzero, en colaboración con la biblioteca municipal y los centros escolares de Ermua.

El objetivo de esta iniciativa es que hagamos uso de la lengua y, dedicándole un poco de tiempo, le escribamos nuestra misiva al carbonero. Éste recogerá las cartas en la biblioteca municipal, a través de una figura representativa del personaje que hará las labores de buzón.

Para participar en el concurso, basta con escribir una carta en euskera y entregarla en la biblioteca antes de mañana viernes 27 de diciembre. Ese día, todas las misivas se clasificarán por edades, y mediante sorteo, se repartirán multitud de regalos entre las personas participantes. Las categorías y los premios serán: para menos de 5 años: Lehen Fruitu Baratztea, 6 años: Hitzak Irakurtzen, 7 años: Kimika 600 o Perfumeen Zientzia, 8 años: Uzta Batzera!, 9 años: 13+4 Kode Sekretua, 10 años: Mosquito, 11 años: Catan - Irlaren sekretua ezagutu, 12 años: Un estuche, 13 años: Monopoly, 14 años: Una mochila 15 años: Un puzzle, 16 años: Unos cascos, 17 años: Tablet spc - Heaven 10-1 y para mayores de 18 años: Una cena para dos personas y el libro Irten Hizkuntzaren Armairutik.

El reparto de premios se realizará el lunes 30 de diciembre a las 18:00 en la biblioteca infantil.

ONDARROA

## Llamada a la precaución por las rachas de viento

:: A.E.

ONDARROA. El Ayuntamiento de Ondarroa llama a la precaución ante las rachas de viento anuncia el Departamento de Seguridad del Gobierno Vasco, tras activarse la alerta amarilla por viento para hoy, día 19 de diciembre.

Espectáculo

El preestreno del espectáculo. Orainmenean: Bersolaritzaren genealogia feministak se celebrará este jueves en Ondarroa a las 19:00 horas en Etxelila. Miren Amuriza, Ane Labaka, Malen Amenabar y Maite Berriozabal ofrecerán un espectáculo de bertso, en el mismo acto.

Diez partidos sin perder

El Aurrera lleva diez partidos sin conocer la derrota. El sábado sacó un punto en el campo del Bermeo 3-3 y es segundo en la tabla con 23 puntos.